



中共軍侵不丹

(美聯社印度新德里一日電) 巴基斯坦總統穆罕默德今日在此間機場與印度總理尼赫魯舉行一小時餘會談。巴總統事後強烈表示：討

印度軍政不和

國防部長辭職

海陸空三軍總司令亦準備辭職
梅農主張與平外交談判

軍共中擊反軍印
爾泊尼侵共中傳
戰作共中對言聲使大美駐印

謂：中自上月月初以來，即在尼法附近之錦安及洛希兩地方鬧事，其中部隊已該派前往，加滿納兩地方鬧事，中共軍隊已派入尼泊爾境內，上列各項報章，均刊載通達方面消息者。除「印表快報」外，各報均未有顯著地位，發表是項報章。據印度國防部及外交部謂：彼等確有足以致持是項報章之電報。

（合衆國際社新德里一日電）本日據悉：配備軍火武器中共軍，現正由印度東北，清共黨進入地區匪區中。據來自阿薩姆省方面之消息，中共軍隊正沿印緬邊境一帶移動。此報係蘇大共黨與其相繼而自該區張張地區之報章，共軍與印軍相距約五十里可及之距離，彼此在對峙中。但據官方發言人謂：合衆國際社美國新聞新華盛頓電。

（合衆國際社美國新聞新華盛頓一日電）印度大使將拉格本日猛烈抨擊中共侵吞西藏及防衛北部邊界，同時警告印度準備作戰。防衛國土。印度大使在國會等處協會演說謂：一如中共以謊言人致力於犯了一種大錯誤，一如作戰，對其，中共便犯了一種大錯誤，一如侵略印度對其不涉及冷戰，同時與中共友好之政策，仍具信心。一但當國府此聲明。友邦不不略許侵佔，吾人決不略許任何國家侵佔吾人土地。一印大使稱：中共在「西藏之領土，及無情地毀滅一個無條件的小國之領土」。據稱：印度對西藏事件，一致表示憤慨。

華僑日報

號三五五壹一
毫二幣港售零份
號九〇五第字合政郵華中
類紙聞新類式第為記登報刊
半印承及發行
司公限有報日僑總
休維岑理司報總
六六〇八二機總處
四六八一區區本
號〇壹字道字市荷港香
B 牌式報作報版：處事辦
號號以列式路西安長北合
號號號號號號號號號號號

九龍中醫學院

全科班兩年畢業・醫師研究班一年畢業・
痔漏專科五個月畢業・針灸專科三個月畢業
特設贈醫施藥，輔導學員實踐
院址：新境地街三三七號三樓電話五七七六
開學：九月五日章程備索報名從速

（美聯社印度新德里一日電）
 巴基斯坦總統穆汗默德本日在此間
 德奧與印度總理尼赫魯舉行一小時
 談話。巴總統事後發表聲明表示：對
 論問題之一條兩國實施國防政策之
 可能性。穆氏指出：歷史史上曾表示
 當此一地區人民不睦之時，可能
 受到外來侵入。但穆氏一語以互相
 對情況予以評估。潘志仇德：是必要
 關係。保持實際
 關係。一（路
 達社東巴
 葛斯連達
 卡一日電）
 巴總統穆
 汗默德本
 日在此間
 稱：在共
 黨威脅，
 印巴兩國
 必須團結
 以求自保
 新德里抵
 此種時
 如兩國
 不解決其歧見，必將共毀。」
 （合衆國際社印度新德里一日
 電）巴總統總統阿育汗，本日本日
 自喀喇蚩飛抵此間。據此來，喀喇蚩
 屬印巴兩國，組成統一總統，以對
 抗共產黨侵略。阿育汗與尼赫魯會
 談一小時會商後告記者記者稱：現已
 印巴兩國，忘懷彼等歧見之障。

的。該報的政治評論說：在山特萊斯爵士出身的五十三號參謀長將提議耶穌會決辭職了。

四十七歲的馬鐵司令加連里士將和四十六歲的陸軍司令魯德尼茨之和可斷步其後塵。該人所謂「三張官憲所採的行動，實能清醒，這是更堅定而堅固的野望，經過空軍和陸軍間對不能成務的精神

但對不能成務的精神

念紀年週
送附頁每

青表
一年



[illegible]

造寸
 創歷史新頁 破全港低價紀錄
 十年一次 激清底貨大賤賣
 36 瑞士綉花 蘇紗每碼四元八角
 44 瑞士真絲花 綢每碼九元八角
 雙幅英國開瑪海大衣絨每碼十二元八角
 雙幅英國純毛薄花呢每碼十四元二角
 秋季短大衣每件貳拾八元
 英國高等呢絨長大衣每件捌拾捌元
 名貴皮大衣披肩圍巾一律半價優待
 住禧大園萬拾伍
 天十期限起日今
 號七七三道莫英港香
 B一二二道教彌龍九

芝柏表

鄭重介紹 18K 及全鋼 方型薄表

GIRARD-PERREGAUX
JEWELRY SINCE 1791



線條肖·角度美
無處不美
氣派豪·格調高
評價最高

僑豐建業有限公司盛大貢獻

特價優待

二仟元即可買樓

餘款分期 平過交租

洽購處
香港華人街四樓301-302室
TEL: 21196-26051



海防大廈

尖沙咀弥敦道·海防道

洋房設計 四面單邊

付款辦法 儘量通融

杭州

綢緞公司

開幕 七週年 紀念酬謝 顧客 舉行

各國金銀 綢緞 絲織 錦織

絲毛混含 織錦 大減價

國產 真絲 綢緞 新式花樣 繁多

蘇州名師 精工裁製 男女中西 服裝代製 喜用壽軸 均用大盒 輕便大方 敬請 光臨惠顧

地址：皇后大道中 五十二號 (陸恆行樓下)
電話：二五三〇一 二七六一〇

即即 住買
已經完成 八折優待
壹月為限 期滿即止

土瓜灣 馬路 頭角 道面
怡生唐樓

實用面積 五百五呎 一廳三房 八千四元 第三期貨 開工興建 每呎計 152元 為全港九 最靚最平 所餘無多
(高惠新樓)

售價	地點	收租
42,000	康樂大廈 一樓	630
60,000	冠江大樓 免差餉	675
33,000	新橋古 地下	460
75,000	嘉林邊道 三樓	1,000
14,000	彌敦道 二樓	220
17,000	春田街 二樓	260
21,000	鶴園街 四樓	300
28,000	燕湖街 五樓	420
27,000	甘芳街 一樓	450
22,000	福榮街 五樓	320
27,000	福華街 三樓	400
23,000	海壇街 五樓	340
19,000	馬頭圍道 六樓	交吉
30,000	德昌街 二樓	交吉
42,000	衛城道 三樓	交吉

廣明建築有限公司
衙前圍道152地下
電話：五〇〇〇六
華人行四樓302室
電話：二〇〇五〇

[illegible]

本港新聞

大埔道發生嚴重車禍

貨車衝向巴士站 八男女被撞受傷

【本報訊】昨日下午七時三十分，大埔道發生一宗嚴重車禍，一輛貨車衝向巴士站，撞倒八名男女，受傷者中有一人傷勢危殆，其餘七人傷勢較輕，現正接受治療。

據悉，肇事貨車係由大埔道南行，在接近巴士站時，因司機失慎，突然轉向，撞向正在候車的乘客。當時巴士站內正有八名男女候車，其中一名男子被撞倒後，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。其餘七名男女，傷勢較輕，經送院後，現已無大礙。

警方接報後，立即趕到現場，將肇事貨車扣留，並展開調查。據初步調查，肇事司機係一名年約三十歲的男子，現正被警方扣留調查。警方呼籲，市民在行走巴士站時，應加倍小心，以免發生類似意外。

此外，警方亦在現場發現一輛倒地的貨車，車身嚴重變形，可見當時之衝擊力之大。目前，大埔道交通已暫時受阻，警方正全力清理現場，以恢復交通。

據悉，受傷的八名男女，年齡介乎二十至四十歲不等，其中有三名男子及五名女子。他們分別來自不同的地區，現正接受進一步的調查，以確定其身份及保險情況。

警方表示，將全力配合醫院，為受傷者提供必要的醫療援助。同時，警方亦將加強對大埔道巴士站周邊的交通管理，以確保市民的安全。

此宗車禍再次提醒市民，在繁忙的街道行走時，應提高警覺，注意來往車輛，以免發生意外。同時，司機亦應遵守交通規則，確保行車安全。

目前，受傷者仍在醫院接受治療，警方亦正全力配合醫院，為受傷者提供必要的醫療援助。同時，警方亦將加強對大埔道巴士站周邊的交通管理，以確保市民的安全。

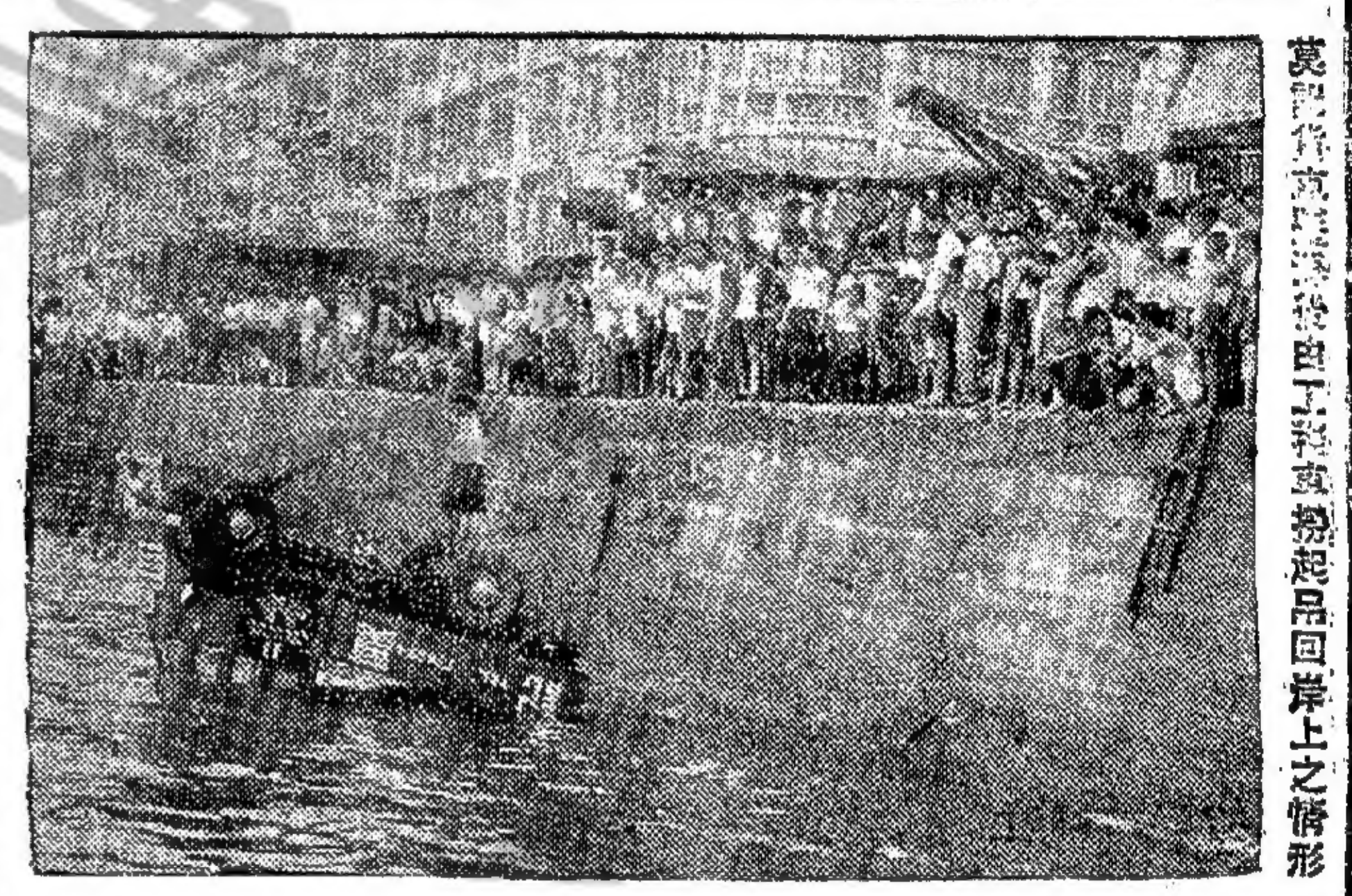
此宗車禍再次提醒市民，在繁忙的街道行走時，應提高警覺，注意來往車輛，以免發生意外。同時，司機亦應遵守交通規則，確保行車安全。

目前，受傷者仍在醫院接受治療，警方亦正全力配合醫院，為受傷者提供必要的醫療援助。同時，警方亦將加強對大埔道巴士站周邊的交通管理，以確保市民的安全。

此宗車禍再次提醒市民，在繁忙的街道行走時，應提高警覺，注意來往車輛，以免發生意外。同時，司機亦應遵守交通規則，確保行車安全。

目前，受傷者仍在醫院接受治療，警方亦正全力配合醫院，為受傷者提供必要的醫療援助。同時，警方亦將加強對大埔道巴士站周邊的交通管理，以確保市民的安全。

此宗車禍再次提醒市民，在繁忙的街道行走時，應提高警覺，注意來往車輛，以免發生意外。同時，司機亦應遵守交通規則，確保行車安全。



大埔道發生嚴重車禍，貨車衝向巴士站，撞倒八名男女，受傷者中有一人傷勢危殆。

受傷男女姓名調查

【本報訊】大埔道車禍受傷的八名男女，其姓名及身份現正由警方調查中。據悉，受傷者分別為：(一)年約三十歲，姓陳，住大埔道；(二)年約二十歲，姓李，住大埔道；(三)年約三十歲，姓張，住大埔道；(四)年約四十歲，姓王，住大埔道；(五)年約三十歲，姓趙，住大埔道；(六)年約二十歲，姓劉，住大埔道；(七)年約三十歲，姓黃，住大埔道；(八)年約四十歲，姓陳，住大埔道。

貨車墜海壓傷小童

【本報訊】昨日下午四時許，高士打道發生一宗車禍，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由高士打道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

山谷道附近發生慘劇

【本報訊】昨日下午四時許，山谷道附近發生一宗慘劇，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由山谷道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

貨車墜海壓傷小童

【本報訊】昨日下午四時許，高士打道發生一宗車禍，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由高士打道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

貨車墜海壓傷小童

【本報訊】昨日下午四時許，高士打道發生一宗車禍，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由高士打道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

貨車墜海壓傷小童

【本報訊】昨日下午四時許，高士打道發生一宗車禍，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由高士打道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

貨車墜海壓傷小童

【本報訊】昨日下午四時許，高士打道發生一宗車禍，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由高士打道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

貨車墜海壓傷小童

【本報訊】昨日下午四時許，高士打道發生一宗車禍，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由高士打道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

貨車墜海壓傷小童

【本報訊】昨日下午四時許，高士打道發生一宗車禍，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由高士打道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

貨車墜海壓傷小童

【本報訊】昨日下午四時許，高士打道發生一宗車禍，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由高士打道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

貨車墜海壓傷小童

【本報訊】昨日下午四時許，高士打道發生一宗車禍，一輛貨車墜入海中，壓傷一名小童。據悉，肇事貨車係由高士打道南行，在接近海邊時，因司機失慎，突然轉向，墜入海中。當時，一名年約十歲的小童正在海邊玩耍，被貨車壓倒，傷勢極重，送院後經醫生搶救，現仍留院觀察。

青山道舊樓遷拆案

業主願補償住客每方呎十四元，法官親赴現場查勘定今晨續審

【本報訊】青山道舊樓遷拆案，昨日在法院開審。被告業主表示，願意補償住客每方呎十四元，以作為遷拆的補償。法官親赴現場查勘，定於今日上午九時續審。

糾黨劫金環

還押四天待查

【本報訊】一宗糾黨劫金環案，昨日在法院開審。被告被控於八月二十四日，在九龍區內，持械搶劫一名女子的金環，價值約五百元。被告現被還押四天，以待進一步調查。

內之天七案判於官判裁

決判訂修可仍

【本報訊】一宗涉及內之天七案的裁決，昨日在法院開審。法官裁定，被告仍可訂修，但須遵守相關規定。

推翻飯煲洩憤

竟然淋傷小童

【本報訊】一宗推翻飯煲洩憤案，昨日在法院開審。被告被控於八月二十四日，在九龍區內，推翻一個飯煲，導致一名小童被淋傷。被告現被還押，以待進一步調查。

黃根供述經過

方益宗被控謀殺陳傑如今日續審

【本報訊】黃根供述經過，方益宗被控謀殺陳傑如，今日在法院續審。黃根供稱，其與陳傑如係舊識，因爭執而起，遂發生慘劇。

未註冊醫生梁翰文

藏禁藥及行醫

【本報訊】一名未註冊醫生梁翰文，昨日在法院開審。被告被控藏有禁藥，並非法行醫。法官裁定，被告須支付罰款，並停止行醫。

共判罰一千元

黃學斌律師代表申請將案複審

【本報訊】黃學斌律師代表申請將案複審，共判罰一千元。法官裁定，被告須支付罰款，並停止行醫。

隨地吐痰者

卅七人判罰

【本報訊】一宗隨地吐痰案，昨日在法院開審。被告被控在公共場所隨地吐痰，影響衛生。法官裁定，被告須支付罰款。

青年被控

糾黨劫金環

【本報訊】一宗青年被控糾黨劫金環案，昨日在法院開審。被告被控於八月二十四日，在九龍區內，持械搶劫一名女子的金環，價值約五百元。被告現被還押，以待進一步調查。

糾黨劫金環

還押四天待查

【本報訊】一宗糾黨劫金環案，昨日在法院開審。被告被控於八月二十四日，在九龍區內，持械搶劫一名女子的金環，價值約五百元。被告現被還押，以待進一步調查。

糾黨劫金環

還押四天待查

【本報訊】一宗糾黨劫金環案，昨日在法院開審。被告被控於八月二十四日，在九龍區內，持械搶劫一名女子的金環，價值約五百元。被告現被還押，以待進一步調查。

糾黨劫金環

還押四天待查

【本報訊】一宗糾黨劫金環案，昨日在法院開審。被告被控於八月二十四日，在九龍區內，持械搶劫一名女子的金環，價值約五百元。被告現被還押，以待進一步調查。

永安人壽保險有限公司派息通告

本公司一九五八年度股息經股東年會決議定於公曆九月二日開派凡我股東請持同息摺到德輔道中二十二號永安人壽大廈三樓本公司寫字樓領取為荷

派息時間 上午十時至下午四時 星期六下午及星期日停派

永安人壽保險有限公司 謹啟

廣生行有限公司開派上半年股息通告

本公司一九五八年度上半年股息經股東年會決議定於公曆九月二日開派凡我股東請持同息摺到德輔道中二十二號永安人壽大廈三樓本公司寫字樓領取為荷

派息時間 上午十時至下午四時 星期六下午及星期日停派

廣生行有限公司 謹啟

東方醬油罐頭有限公司開派股息通告

本公司一九五八年度股息經股東年會決議定於公曆九月二日開派凡我股東請持同息摺到德輔道中二十二號永安人壽大廈三樓本公司寫字樓領取為荷

派息時間 上午十時至下午四時 星期六下午及星期日停派

東方醬油罐頭有限公司 謹啟

澳洲環球航空公司遷移通告

本公司之管理處由九月五日起遷往怡和大廈二樓二二二號辦公電話仍用三五一四及三五一五

澳洲環球航空公司 謹啟

港九酒樓茶室總工會鳴謝啟事

本會昨(一)日假金鐘酒樓舉行慶祝復員三週年暨第六屆執委會就職典禮，承蒙各界人士蒞臨指導，工運先進，社會賢達，商友友好，蒞臨指導，惠賜厚禮，更蒙 玉泉汽水公司贊助全場飲品，高誼隆情，曷勝感荷，謹此鳴謝，諸維 亮鑒。

香港出入口華洋百貨行通告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

承銀至命貴重物業出投

香港出入口華洋百貨行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

通告

香港出入口華洋百貨行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

通告

香港出入口華洋百貨行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

通告

香港出入口華洋百貨行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

通告

香港出入口華洋百貨行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

通告

香港出入口華洋百貨行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

香港足球總會通告

香港足球總會定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港足球總會 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

拍賣傢俬物廣告

本行定於九月九日(星期日)下午二時在九龍區內舉行週年大會，屆時請全體員工蒞臨參加，共商大事。

香港出入口華洋百貨行 謹啟

一扇鋒小刀

利刃刺入... 證人不復憶... 打架者面貌... 昨日下午... 在... 街... 發生...

青商會主席論工商管理訓練

各方反應甚佳

——希望工商更加積極共同推行，列舉力所能及之長短——

【本報訊】青島商會主席王德勝昨日下午，在青島商會舉行座談會，與各界人士商討工商管理訓練問題。王主席在會中，首先向在座人士致詞，略謂：工商管理訓練，為當前工商界之急務，本會自成立以來，即以此為宗旨，現已籌備就緒，即將開辦。希望工商界人士，能積極參加，共同推行，以期達到提高工商管理水準之目的。

座談會中，王主席首先向在座人士致詞，略謂：工商管理訓練，為當前工商界之急務，本會自成立以來，即以此為宗旨，現已籌備就緒，即將開辦。希望工商界人士，能積極參加，共同推行，以期達到提高工商管理水準之目的。

石壁水塘壩基 打樁工程完成

宏背村民從大灣灣屋屋將畢

【本報訊】石壁水塘壩基打樁工程，業已告一段落。宏背村民，亦已從大灣灣屋屋將畢。據悉，該項工程，係由石壁水塘壩基打樁工程隊負責，自開工以來，進展甚速，現已告一段落。宏背村民，亦已從大灣灣屋屋將畢。

荒糧帶一漢武 給配飯煮米混草湖以社公

田瘦變土沃深太土翻機拉拖

【本報訊】漢武一帶，因受旱災影響，糧食歉收。當地政府，為救濟災民，特撥款購買糧食，分發給災民。此外，並撥款購買草料，供災民煮飯。此舉深得災民之歡迎。

日本中部新聞 飛港親善訪問

【本報訊】日本中部新聞記者，日前飛港親善訪問。該記者在港期間，曾先後訪問了青島商會、青島市政府等機構，並與有關人士會談。該記者對青島之發展，表示讚賞，並希望中日兩國之友好關係，能進一步發展。

阿富汗外長 南親王抵港

【本報訊】阿富汗外長，日前抵港。南親王亦於同日抵港。兩人在港期間，曾先後訪問了青島商會、青島市政府等機構，並與有關人士會談。兩人的到訪，顯示了阿富汗與香港之友好關係。

九龍總商會祝雙十

籌備慶祝雙十

【本報訊】九龍總商會，日前舉行籌備慶祝雙十大會。會中，各界人士，均踴躍參加，並通過了慶祝雙十之決議案。大會並推選了籌備委員會，負責籌備慶祝活動。

風姐鍾茵香消滬北

【本報訊】著名女演員鍾茵香，日前在滬北不幸逝世。鍾氏生前，曾多次在舞台上演出，深受觀眾之喜愛。其逝世，實為藝壇之損失。

配合發展旅遊事業 明德銀號設旅行部

【本報訊】明德銀號，為配合發展旅遊事業，特設旅行部。該部之成立，將為廣大旅客提供更為周到之服務，並促進旅遊事業之發展。

易通 培嘉 大學

【本報訊】易通、培嘉、大學等校，日前舉行聯合招生考試。考生踴躍參加，場面熱鬧。各校均表示，將為考生提供良好之教育環境。

各界讀者 今日備忘錄

【本報訊】本報今日之備忘錄，內容豐富，包括：華僑日報今日備忘錄、各界讀者今日備忘錄等。讀者可從中瞭解到各項重要之新聞與事件。

萬三千餘元 准一個月內清繳

【本報訊】某項工程，日前清繳款項，共計萬三千餘元。該款項將用於該項工程之進一步發展。

MING TAK BANK TRAVEL DEPARTMENT

【本報訊】明德銀號旅行部，為配合發展旅遊事業，特設旅行部。該部之成立，將為廣大旅客提供更為周到之服務。

九龍總商會祝雙十

【本報訊】九龍總商會，日前舉行籌備慶祝雙十大會。會中，各界人士，均踴躍參加，並通過了慶祝雙十之決議案。

風姐鍾茵香消滬北

【本報訊】著名女演員鍾茵香，日前在滬北不幸逝世。鍾氏生前，曾多次在舞台上演出，深受觀眾之喜愛。

配合發展旅遊事業 明德銀號設旅行部

【本報訊】明德銀號，為配合發展旅遊事業，特設旅行部。該部之成立，將為廣大旅客提供更為周到之服務。

易通 培嘉 大學

【本報訊】易通、培嘉、大學等校，日前舉行聯合招生考試。考生踴躍參加，場面熱鬧。

東宅家人稟報

【本報訊】某宅家人，日前稟報某項事件。該事件涉及該宅之財產，現正由有關部門調查中。

東宅家人稟報

【本報訊】某宅家人，日前稟報某項事件。該事件涉及該宅之財產，現正由有關部門調查中。

東宅家人稟報

【本報訊】某宅家人，日前稟報某項事件。該事件涉及該宅之財產，現正由有關部門調查中。

東宅家人稟報

【本報訊】某宅家人，日前稟報某項事件。該事件涉及該宅之財產，現正由有關部門調查中。

東宅家人稟報

【本報訊】某宅家人，日前稟報某項事件。該事件涉及該宅之財產，現正由有關部門調查中。

東宅家人稟報

【本報訊】某宅家人，日前稟報某項事件。該事件涉及該宅之財產，現正由有關部門調查中。

本港新聞 5

家長對於子弟
教養之外更要管束
否則有忝父兄職責

三小童偷竊銅鐵分判各案及管束

（新報訊）三小童偷竊銅鐵分判各案及管束。昨（廿四）日，三小童偷竊銅鐵案，經法院審結。三小童分別判處監禁、感化院及感化院。此案引起社會關注，家長對於子弟教養之外，更要管束，否則有忝父兄職責。

索取贍養費
三書六禮呈堂作爲證物

被告否認妻室否認認父

（新報訊）一男三書六禮呈堂作爲證物。被告否認妻室否認認父。此案引起社會關注，被告否認妻室否認認父，三書六禮呈堂作爲證物。

摩登男女涉嫌
在戲院打荷包

被控摸葉桂林五百元
否認控罪延大律師代辯

（新報訊）一男一女涉嫌在戲院打荷包。被控摸葉桂林五百元，否認控罪延大律師代辯。

爲博取女友歡心
廖玉璽冒警判發保

又揭發騙老友手錶
謂可籌款贖回還押一天宣判

（新報訊）廖玉璽爲博取女友歡心，冒警判發保。又揭發騙老友手錶，謂可籌款贖回還押一天宣判。

土瓜灣公地
下週一拍賣

底價十三萬二千元

（新報訊）土瓜灣公地，下週一拍賣。底價十三萬二千元。

九洲海面遇險
船艙板爆裂入水險些下沉

幸漁船經過協助拖帶返澳

（新報訊）九洲海面遇險，船艙板爆裂入水險些下沉。幸漁船經過協助拖帶返澳。

新界舊樓補稅
可以改建三層

遭人痛毆一頓
被毆原因不明

長洲傷人案押候明日審

（新報訊）新界舊樓補稅，可以改建三層。遭人痛毆一頓，被毆原因不明。長洲傷人案押候明日審。

吉隆坡豐美布莊
招待日本紡織商

恒昌表行開幕

崇正總會
月夜遊河

（新報訊）吉隆坡豐美布莊，招待日本紡織商。恒昌表行開幕。崇正總會月夜遊河。

賽馬會昨試用
「胡特開」放馬

潮陽診所
贈白桂油

菲向續
港訂增有

（新報訊）賽馬會昨試用「胡特開」放馬。潮陽診所贈白桂油。菲向續，港訂增有。



孩子們皮膚幼嫩
力勒於富綿如軟柔：用要須
...層雙的性水吸與

紙廁牌冠皇

色彩種四及色白有
綠淡藍淺黃淡紅粉

紙廁牌冠皇色彩用請室浴的你化美

（造製國英）品示萬司德華商國英

美國 HUDSON
特價
\$17,000-
Rambler
總代理：聯合汽車貿易公司

渣打銀行
一八五三年英國皇家憲章註冊
地址：香港德輔道中四號至四號A地下

儲蓄部
專員管理 忠誠服務
交收快捷 存額不限
週息二厘 半年複利
保證安全 請即開戶

報晚僑華
告廣類分
大效廉費元三天三

沙丹拿

四日晨到
四日晨到
四日晨到

安順客輪

四日晨到
四日晨到
四日晨到

恒信

四日晨到
四日晨到
四日晨到

保馬

四日晨到
四日晨到
四日晨到

意多利亞號

四日晨到
四日晨到
四日晨到

維多利亞號

四日晨到
四日晨到
四日晨到

合生輪

四日晨到
四日晨到
四日晨到

海明

四日晨到
四日晨到
四日晨到

日郵輪

四日晨到
四日晨到
四日晨到

芝宜客輪

四日晨到
四日晨到
四日晨到

白紡

四日晨到
四日晨到
四日晨到

棉小額批

四日晨到
四日晨到
四日晨到

星貨

四日晨到
四日晨到
四日晨到

入口輪船預告				出口輪船預告			
(船名)	(西名)	(日期)	(公司)	(船名)	(西名)	(日期)	(公司)
BANSEI NARU	日本	二日	東亞	LARANAH	星洲	二日	東亞
TOMAR	星洲	二日	東亞	CITY OF RIPON	星洲	二日	東亞
MANGLORE	星洲	二日	東亞	MEISEI MARU	星洲	二日	東亞
HESSENSTEIN	星洲	二日	東亞	AMERIS	星洲	二日	東亞
CHONGYANG	星洲	二日	東亞	MARQUISSEN	星洲	二日	東亞
SUSAN MAERSK	星洲	二日	東亞	CHANGTE	星洲	二日	東亞
CHEKIANG	星洲	二日	東亞	TOMAR	星洲	二日	東亞
EASTERN MUSE	星洲	二日	東亞	HENRIK	星洲	二日	東亞
SZCHUEN	星洲	二日	東亞	HESSENSTEIN	星洲	二日	東亞
DINARA	星洲	二日	東亞	BANSEI MARU	星洲	二日	東亞
SVEND MAERSK	星洲	二日	東亞	KWEICHOW	星洲	二日	東亞
CINGALESE PRINCE	星洲	二日	東亞	UME MARU	星洲	二日	東亞
JACOB JESSEN	星洲	二日	東亞	HOPSANG	星洲	二日	東亞
DONEVERETT	星洲	二日	東亞	TAIHEI MARU	星洲	二日	東亞
YCHOOW	星洲	二日	東亞	BOMA	星洲	二日	東亞
FUTALA	星洲	二日	東亞	EASTERN MUSE	星洲	二日	東亞
ANSHUN	星洲	二日	東亞	SHIZUOKA MARU	星洲	二日	東亞
FOOCHOW	星洲	二日	東亞	FUTALA	星洲	二日	東亞
TATEKAWA MARU	星洲	二日	東亞	SVEND MAERSK	星洲	二日	東亞
SIRDHANA	星洲	二日	東亞	DONEVERETT	星洲	二日	東亞
SHIZUOKA MARU	星洲	二日	東亞	JACOB JESSEN	星洲	二日	東亞
HAI MANG	星洲	二日	東亞	HAIMENG	星洲	二日	東亞
BOMA	星洲	二日	東亞	CHOYANG	星洲	二日	東亞
VICTORIA	星洲	二日	東亞	CHEKIANG	星洲	二日	東亞
TIJWANGI	星洲	二日	東亞	SIRDHANA	星洲	二日	東亞
HANNOVER	星洲	二日	東亞	ORDIA	星洲	二日	東亞
HOSANG	星洲	二日	東亞	HOI WONG	星洲	二日	東亞
STRAAT VAN DIEMEN	星洲	二日	東亞	FERNBANK	星洲	二日	東亞
PACIFIC TRANS	星洲	二日	東亞	SUEZ MARU	星洲	二日	東亞
HERMELIN	星洲	二日	東亞	DINARA	星洲	二日	東亞
PERSEUS	星洲	二日	東亞	SZCHUEN	星洲	二日	東亞
FERNBANK	星洲	二日	東亞	ANSHUN	星洲	二日	東亞
SUEZ MARU	星洲	二日	東亞	PACIFIC TRANS	星洲	二日	東亞
NELLORE	星洲	二日	東亞	TATEKAWA MARU	星洲	二日	東亞
IMERINA	星洲	二日	東亞	FOOCHOW	星洲	二日	東亞
ISLAND MAIL	星洲	二日	東亞	PERSEUS	星洲	二日	東亞
STAR BELATRIX	星洲	二日	東亞	PERSEUS	星洲	二日	東亞
DRESDEN	星洲	二日	東亞	HERMELIN	星洲	二日	東亞
PIONEER MOOR	星洲	二日	東亞	TIJWANGI	星洲	二日	東亞
PIONEER MILL	星洲	二日	東亞	VICTORIA	星洲	二日	東亞
AMERICAN	星洲	二日	東亞	DRESDEN	星洲	二日	東亞
SEIKOU MARU	星洲	二日	東亞	JUNO	星洲	二日	東亞
MATHILDE MAERSK	星洲	二日	東亞	TIGRE	星洲	二日	東亞
NELLORE	星洲	二日	東亞	HAI MANG	星洲	二日	東亞
VIET NAM	星洲	二日	東亞	HANNOVER	星洲	二日	東亞
NARASAN MARU	星洲	二日	東亞	AROS	星洲	二日	東亞
AKAKURSAN MARU	星洲	二日	東亞	IMERINA	星洲	二日	東亞
TEH HU	星洲	二日	東亞	STRAAT VAN DIEMEN	星洲	二日	東亞
HUPEH	星洲	二日	東亞	CINGALESE PRINCE	星洲	二日	東亞
VARDA	星洲	二日	東亞	ISLAND MAIL	星洲	二日	東亞
TEISHO MARU	星洲	二日	東亞	STAR BELATRIX	星洲	二日	東亞
HERVAY	星洲	二日	東亞	DRESDEN	星洲	二日	東亞
HEEMSKERCK	星洲	二日	東亞	PIONEER MILL	星洲	二日	東亞
TOREDAOR	星洲	二日	東亞	SHUN SHING	星洲	二日	東亞
TOURNAI	星洲	二日	東亞	SEIKOU MARU	星洲	二日	東亞
AROS	星洲	二日	東亞	CELINA	星洲	二日	東亞
MAIJO MARU	星洲	二日	東亞	VIET NAM	星洲	二日	東亞
TAIAN MARU	星洲	二日	東亞	JEISHO MARU	星洲	二日	東亞
ALCINOUS	星洲	二日	東亞	JENS MAERSK	星洲	二日	東亞
GLENGEY	星洲	二日	東亞	PANAMA MARU	星洲	二日	東亞
DELOS	星洲	二日	東亞	CELINA	星洲	二日	東亞
HERMAD	星洲	二日	東亞	NELLORE	星洲	二日	東亞
KWANTUNG	星洲	二日	東亞	MATHILDE MAERSK	星洲	二日	東亞
KOREAN BEAR	星洲	二日	東亞	TOREDAOR	星洲	二日	東亞
TJIBANTTEJ	星洲	二日	東亞	NARASAN MARU	星洲	二日	東亞

沙丹拿

四日晨到
四日晨到
四日晨到

安順客輪

四日晨到
四日晨到
四日晨到

恒信

四日晨到
四日晨到
四日晨到

保馬

四日晨到
四日晨到
四日晨到

意多利亞號

四日晨到
四日晨到
四日晨到

維多利亞號

四日晨到
四日晨到
四日晨到

合生輪

四日晨到
四日晨到
四日晨到

海明

四日晨到
四日晨到
四日晨到

日郵輪

四日晨到
四日晨到
四日晨到

芝宜客輪

四日晨到
四日晨到
四日晨到

白紡

四日晨到
四日晨到
四日晨到

棉小額批

四日晨到
四日晨到
四日晨到

星貨

四日晨到
四日晨到
四日晨到

定喇拿

九月三日抵港
M.V. DINARA
直航神戶、大阪、名古屋及橫濱
香港總代理：東興行啓

海皇

九月四日抵港
A.S. HOI WONG
直航石叻、庇能
香港總代理：東興行啓

亞美

九月五日抵港
YAMAHA
直放金山
香港總代理：東興行啓

萬達

九月六日抵港
WANDA
直放金山
香港總代理：東興行啓

當那亞麗施

九月七日抵港
DONA ALICIA
直放金山
香港總代理：東興行啓

高武丸

九月八日抵港
KOU
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月九日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十一日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十二日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十三日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十四日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十五日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十六日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十七日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十八日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月十九日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十一日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十二日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十三日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十四日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十五日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十六日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十七日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十八日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月二十九日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

永華公司

九月三十日抵港
YONG WAH
直放金山
香港總代理：東興行啓

YAMASHITA LINE

社會式株船汽下山
九月三日抵港
YAMAHA
直放金山
香港總代理：東興行啓

船輪國美

九月四日抵港
UNITED STATES
直放金山
香港總代理：東興行啓

美洲

九月五日抵港
AMERICA
直放金山
香港總代理：東興行啓

保馬

九月六日抵港
BOA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月七日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月八日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月九日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十一日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十二日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十三日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十四日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十五日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十六日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十七日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十八日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十九日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十一日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十二日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十三日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十四日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十五日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十六日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十七日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十八日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十九日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月三十日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

YAMASHITA LINE

社會式株船汽下山
九月三日抵港
YAMAHA
直放金山
香港總代理：東興行啓

船輪國美

九月四日抵港
UNITED STATES
直放金山
香港總代理：東興行啓

美洲

九月五日抵港
AMERICA
直放金山
香港總代理：東興行啓

保馬

九月六日抵港
BOA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月七日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月八日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月九日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十一日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十二日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十三日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十四日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十五日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十六日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十七日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十八日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月十九日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十一日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十二日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十三日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十四日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十五日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十六日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十七日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十八日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月二十九日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

馬

九月三十日抵港
MA
直放金山
香港總代理：東興行啓

華僑經濟

台糖本月銷港盤價 比上月提高十元

【特訊】台糖本月銷港盤價，自九月一日起，比上月提高十元。二秒每噸到岸價五百港元。特秒每噸到岸價六百港元。

比德印度及亞丁外匯 本港銀行牌價有變動

【特訊】本港銀行牌價，自九月一日起，比德印度及亞丁外匯，均有變動。比德印度外匯，由每百港元兌比德印度幣一百一十元，改為一百一十二元。亞丁外匯，由每百港元兌亞丁幣一百一十元，改為一百一十二元。

大陸鮮雞蛋 突然要勒高

【特訊】大陸鮮雞蛋，自九月一日起，突然要勒高。每百斤由原價一百一十元，改為一百一十二元。

利市百倍 書籍文具 體育用品銷量亦多

【特訊】利市百倍，書籍文具，體育用品銷量亦多。各商店均有出售。

泰向商港 訂購米 一段落

【特訊】泰向商港，訂購米一段落。各商店均有出售。

世界鋼鐵產額 上半年統計 億八千萬噸

【特訊】世界鋼鐵產額，上半年統計，億八千萬噸。各商店均有出售。

各地遊客多來 找換生意 愈呈蓬勃

【特訊】各地遊客多來，找換生意，愈呈蓬勃。各商店均有出售。

來港遊客 汕頭物產 來港銷售

【特訊】來港遊客，汕頭物產，來港銷售。各商店均有出售。

登記名單 有限公司 訂購米

【特訊】登記名單，有限公司，訂購米。各商店均有出售。

分類廣告

（每行）大字四十個
（每行）小字四十個
（每行）細字四十個
（每行）細字四十個

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

女補習班

教授英文、國文、算術、常識等。

家庭教師

教授英文、國文、算術、常識等。

英皇汽車

教授英文、國文、算術、常識等。

打掃工

教授英文、國文、算術、常識等。

打字班

教授英文、國文、算術、常識等。

英文班

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

工廠工

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

新樓廉租

教授英文、國文、算術、常識等。

